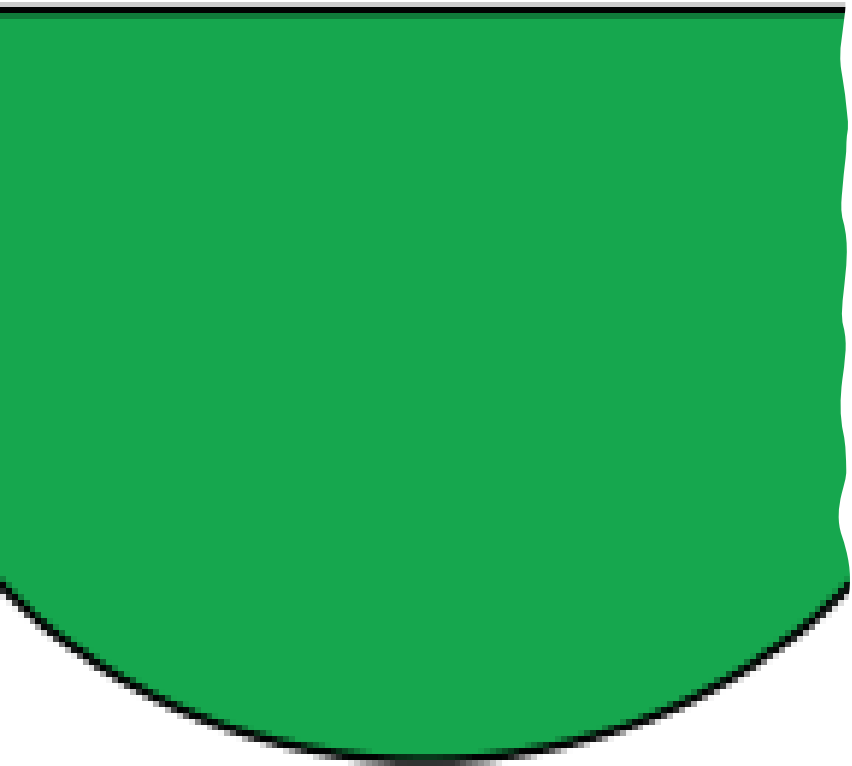


**LIBERTÉ  
ET  
PATRIE**



# **Les cursus bilingues dans le Canton de Vaud**

---

Gymnase de Beaulieu - Lausanne



# La maturité bilingue français – allemand

---

# MODALITE L ou immersion longue

---

## Conditions

- Très forte motivation / maturité
- 49.5 points obligatoires (confirmés à la fin du 1<sup>er</sup> semestre)
- 13 points en additionnant les moyennes de français, mathématiques et option spécifique



# MODALITE L ou immersion longue

---

## Déroulement

- **1M**: Gymnase de Beaulieu
- **2M**: séjour dans un gymnase de Suisse alémanique, Allemagne ou Autriche
- **3M**: retour au Gymnase de Beaulieu (classe d'origine non garantie)

## Modalité de formation

- **Une branche** au moins enseignée en allemand (3M)
- **Travail de maturité** en allemand

# MODALITE L mesures pour faciliter le retour en 3M

---

- Appuis **ponctuels** pour rattraper la matière manquée
- En cas d'**échec léger en 2<sup>e</sup> année**, la direction peut accorder une **promotion**
- Les notes reprises de **2<sup>e</sup> année** ne sont gardées que si elles **améliorent** le bulletin définitif (chimie, physique, option artistique)
- **Garder le contact** durant le séjour

# MODALITE C ou ou immersion courte

---

## Conditions

- Forte motivation
- 47 points obligatoires (confirmés à la fin du 1<sup>er</sup> semestre)
- 13 points en additionnant les moyennes de français, mathématiques et option spécifique

# MODALITE C ou ou immersion courte

---

## Déroulement

- **1M**: immersion de 10 à 12 semaines dans un gymnase de Suisse alémanique, Allemagne ou Autriche (avril – juillet 2025)
- **2M** et **3M**: intégration dans des cours bilingues → **Gymnase de la Cité**

## Modalité de formation

- Cours bilingues en **mathématiques** et **sciences humaines**
- **Travail de maturité** en allemand

# Maturité bilingue et échange



**PRINCIPE:**  
RÉCIPROCITÉ EN  
SUISSE



**AVANTAGES:**  
FAMILLE  
D'ACCUEIL  
FRAIS  
PROXIMITÉ  
SYSTÈME SUISSE



**DÉMARCHE:**  
1. INSCRIPTIONS DE  
BASE ONLINE  
2. FORMULAIRE À  
**TELECHARGER**



SECRÉTARIAT BP



# ÉCHÉANCES

---

**27 ou 28 octobre 2025**

Information pour l'anglais au GY Renens

**4 novembre 2024**

Information pour l'italien au GY de la Cité

**Du 29 octobre au vendredi 12 décembre 2025** inscription **online**:

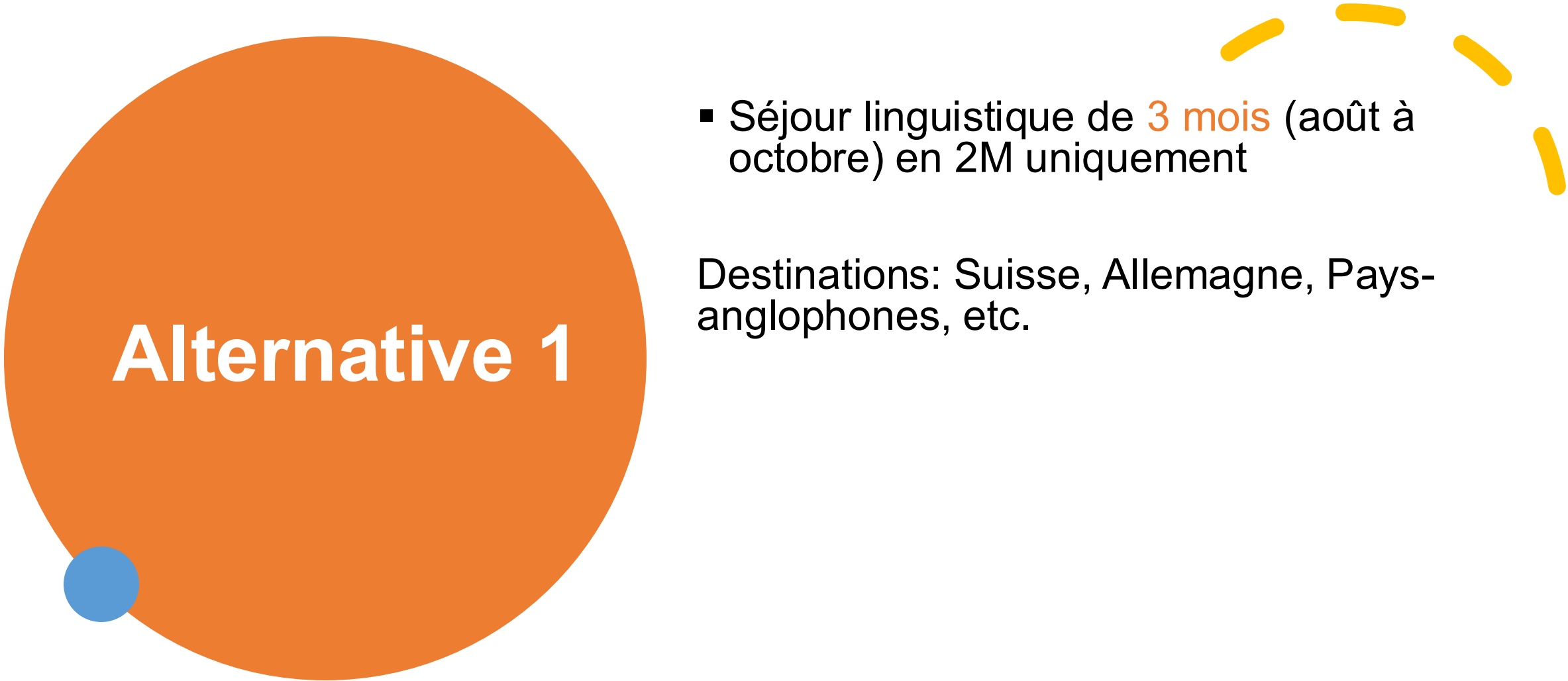
**maturité français – allemand** (GY Beaulieu)

maturité français – anglais (GY Renens)

maturité français – italien (GY Cité)

**Octobre – juillet 2026**

**Cf. Vademecum**



# Alternative 1

- Séjour linguistique de **3 mois** (août à octobre) en 2M uniquement

Destinations: Suisse, Allemagne, Pays-anglophones, etc.



## Alternative 2

Possibilité de passer **une année** dans un gymnase germanophone.

.

# Alternative 3

---

- Echanges avec nos partenaires:

Kantonsschule SG

Kantonsschule Rämibühl ZH

➔ Les informations suivront.

*Musée historique de Lausanne,  
septembre 2025*



# Personnes de contact au Gymnase de Beaulieu



Kathrin Stadler-Comte,  
répondante

[kathrin.stadler@eduvaud.ch](mailto:kathrin.stadler@eduvaud.ch)



Damien Vocanson doyen  
responsable

[damien.vocanson@eduvaud.ch](mailto:damien.vocanson@eduvaud.ch)

# Des questions?

<https://youtu.be/fJ7YaFsw6SM>

## Apprendre l'allemand en immersion durant votre gymnase La maturité bilingue français-allemand



Un outil comme DeepL fait que la compétence de l'écrit a tendance à être moins importante. Pourtant, « la véritable compréhension présuppose que l'on **communique verbalement** dans la même langue »<sup>2</sup> et qu'on puisse « recourir à ses propres compétences »<sup>3</sup>.

### 1. La maturité bilingue



Site d'Information du Gymnase de Beaulieu



Témoignages des élèves bilingues (2022-2023)

### 2. Pistes pour trouver une **famille d'accueil** :

#### a) Faire un échange :

- Avec la Suisse-allemande : prendre contact au plus vite avec Mme Stadler Comte Kathrin
- Avec l'étranger :



Liste avec des organisations avant tout pour des échanges

#### b) Sous forme de séjour en Suisse ou à l'étranger :

Deux agences souvent employées par les familles romandes :

- <https://www.echangeslinguistiques.ch>
- <https://agence-babel.ch/agence/>

Personnes de référence :

[kathrin.stadler@eduvaud.ch](mailto:kathrin.stadler@eduvaud.ch) (répondante de la maturité bilingue français-allemand)

[damien.vocanson@vdi.ch](mailto:damien.vocanson@vdi.ch) (doyen responsable)

Votre enseignant.e d'allemand au Gymnase de Beaulieu

<sup>2</sup> <https://prolinguis.ch/de/sprachkurse/erwachsene/deutsch>

<sup>2</sup> Responsable de secteur romand chez Adecco. In : Le Temps, le 14 avril 2023, p.15.

<sup>3</sup> Directeur de l'observatoire économie-langues-formation, in : ibid.